
● Le commerce des produits laitiers est régi de part et d'autre de la frontière par des systèmes de contingents d'importation. Si nous sommes prêts à discuter de ces mesures commerciales, aucun des deux gouvernements n'entend toutefois mettre en cause son système de commercialisation dans ce secteur.

Horticulture et cultures spéciales, y compris le sucre et le tabac

● L'horticulture et les cultures spéciales rapportent plus de 2 milliards \$ de recettes monétaires agricoles par an, soit environ 10% de l'ensemble de nos recettes monétaires agricoles.

● Le secteur réalise pour environ 600 millions \$ de ventes à l'exportation, dont les deux tiers aux États-Unis.

● Le marché américain absorbe 60% de nos exportations de produits à base de pommes de terre, 80% de nos exportations d'érable, 75% de nos exportations de fruits et de fruits à coque, 95% de nos exportations de produits à base de sucre et un tiers de nos exportations de tabac brut.

● Pourtant, le Canada est un importateur net de produits horticoles en provenance des États-Unis.

● Parmi les questions sensibles dans ce secteur figurent d'une part les tarifs saisonniers dont font l'objet plusieurs fruits et légumes frais et, d'autre part, les droits de douane imposés sur certains produits au niveau desquels il existe une importante différence régionale au Canada.

Industrie avicole

● L'industrie avicole canadienne fonctionne selon un système efficace fondé sur la gestion de l'offre nationale.

● La valeur de la production à la ferme est d'environ 1,5 milliard \$ par an, auquel il convient d'ajouter 1 milliard \$ supplémentaires pour les opérations connexes de traitement et de vente au détail.

● Il existe au Canada environ 5 000 établissements commerciaux (contrôlés) de production de poulets, de dindes et d'œufs. En

outre, 10 000 personnes sont employées dans plus de 500 usines de transformation.

● Par ailleurs, plus de 550 firmes fournissent les aviculteurs — établissements d'accoupage, fabricants d'engrais, fournisseurs de compléments d'aliments pour animaux, fournisseurs de médicaments, etc.

● En 1985, le Canada a exporté pour 46 millions \$ de volailles et de produits avicoles, dont 67% à destination des États-Unis.

Boissons alcooliques

● Les expéditions annuelles de boissons alcooliques sont estimées à environ 3 milliards \$ et ce secteur, qui regroupe près de 100 établissements, emploie plus de 19 000 personnes.

● Les établissements vinicoles canadiens dont les expéditions annuelles dépassent 225 millions \$ emploient environ 1 300 personnes.

● Les exportations de vins canadiens sont relativement modestes, environ 50% des vins sur notre marché étant importés.

● L'industrie est concentrée en Ontario et en Colombie-Britannique qui sont des marchés importants pour les viticulteurs. Plus de 50% du vin produit au Canada est fait à base de raisins, de jus ou de concentré importés des États-Unis ou est importé en vrac et mis en bouteille au Canada.

● Les brasseries canadiennes emploient quelque 13 000 personnes et produisent l'équivalent d'environ 2 milliards \$ de bière chaque année.

● En 1985, les exportations de bière canadienne se chiffraient à 175 millions \$ alors que les importations étaient estimées à 17 millions \$. Nos exportations de bière sont destinées à 99% aux États-Unis.

● Les distilleries canadiennes emploient environ 5 000 personnes. Leurs expéditions atteignent une valeur de presque 800 millions \$ par an. Environ la moitié de cette somme provient des exportations dont 96% sont destinées aux États-Unis.

● Nos importations d'eaux-de-vie distillées se chiffrent à environ 165 millions \$ par an.
